



Schweizerische Nationalkommission JUSTITIA ET PAX  
Commission nationale suisse JUSTICE ET PAIX  
Commissione nazionale svizzera GIUSTIZIA E PACE

# JAHRESBERICHT **2011** RAPPORT D'ACTIVITÉ

---

Effingerstrasse 11, Postfach 6872, CH – 3001 BERN

Tel. 031 381 59 55 – Fax 031 381 83 49

E-Mail: [info@juspax.ch](mailto:info@juspax.ch)

[www.juspax.ch](http://www.juspax.ch)

## Vorwort der Präsidentin

### „Das Werk der Gerechtigkeit wird der Friede sein“ (Jes 32,17a)

Dieser Satz steht über unserem Leitbild. Auch im vergangenen Jahr hat Justitia et Pax sich bemüht, diese Aussage zu verwirklichen. Das Sekretariat und die ehrenamtlich tätigen Kommissionsmitglieder, Fachleute aus verschiedenen Bereichen, haben wiederum mit grossem Engagement ihre Kompetenzen und Erfahrungen in den Dienst der Kirche gestellt. Dies ist nicht selbstverständlich. Dafür möchte ich ihnen einen ganz besonderen Dank aussprechen. Ein grosses Dankeschön geht auch an Abt Martin Werlen, der als Vertreter der Bischofskonferenz in der Kommission Einsitz und für uns stets ein offenes Ohr hat.

Auch im vergangenen Jahr war unser Grundanliegen, das Wohl des Menschen, ins Zentrum unseres Denkens und Handelns zu stellen, auf Solidarität und auf die vorrangige Option für die Armen zu setzen, uns in der Schweiz und weltweit für Menschenrechte und soziale Gerechtigkeit als unabdingbare Voraussetzung für den Frieden zu engagieren und uns für die Bewahrung der Schöpfung einzusetzen, aber auch den Dialog zwischen Kirche, Wirtschaft und Politik zu fördern.

Zum Ausdruck kam dies in zahlreichen *Ereignissen* (etwa der Publikation und Präsentation der J&P-Studie „Die Katholische Kirche in der Schweiz und ihre Haltung zur Apartheid in Südafrika“ von Bruno Soliva, im Einsitz von J&P im neu gegründeten Schweizerischen Kompetenzzentrum für Menschenrechte SKMR, im internen Workshop „Weiterentwicklung J&P“ sowie der Studientagung der Strategiegruppe), *Begegnungen* (europäisches Treffen in Rom mit Kardinal Peter K. A. Turkson, dem Präsidenten des Päpstlichen Rates Justitia et Pax; Konferenz der Europäischen Justitia et Pax Kommissionen in Albanien), durch verschiedene *Pressecommuniqués* (zum Beispiel Freiheit und Sicherheit – Ja zur Initiative „Schutz vor Waffengewalt“, Chance zu einer zukunftsweisenden Energiepolitik nutzen, umfassender Mutterschutz für alle erwerbstätigen Frauen, Präsentation von Bruno Soliva's erwähnter Studie, interreligiöse und interkulturelle Beziehungen – Chancen und Herausforderungen für unsere Solidarität, „Fremdenfreundlichkeit“ – Herausforderung für Kirche und Politik) und *Vernehmlassungen* (beispielsweise zum IAO-Übereinkommen über den Mutterschutz, zum UN-Übereinkommen über die Rechte von Menschen mit Behinderung oder zum neuen Verfassungsartikel Familienpolitik). Wie jedes Jahr oblag Justitia et Pax auch 2011 die operative Durchführung für die Verlautbarung für den Menschenrechtstag, den die drei Landeskirchen stützen.

Ein besonders freudiges Ereignis ist für mich das Fündigwerden eines Nachfolgers für das Präsidium unserer Kommission. Der Kapuziner Fra Martino Dotta aus Bellinzona wurde von der Bischofskonferenz zum Präsidenten der Nationalkommission Justitia et Pax ernannt. Er hat sein Amt im November 2011 angetreten. Fra Martino Dotta schloss das Theologiestudium an der Universität Fribourg 1992 mit einem Lizenziat über Dietrich Bonhoeffer ab. Seine vielfältigen sozialen Tätigkeiten liessen ihn im Tessin allgemein als „Fratello dei Poveri“ (Bruder der Armen) bekannt werden. Ich wünsche Fra Martino von Herzen alles Gute für seine neue Aufgabe und danke ihm herzlich für seine Bereitschaft zum grossen



Engagement. Möge auch er erfahren, dass diese ehrenamtliche Aufgabe nicht nur enorm viel Arbeit im Hintergrund erfordert, sondern ihm durch die vielen wertvollen Begegnungen mit Menschen viel zurück gibt und Freude bereitet.

Sr. Nadja Bühlmann  
Sursee, Januar 2012

## **Begrüßungswort des neuen Präsidenten**

Es ist nicht selbstverständlich, dem, was Sr. Nadja Bühlmann, die als Präsidentin der Schweizerischen Nationalkommission Justitia et Pax zurücktritt, aufgeführt hat, noch etwas beizufügen. Denn sie hat bereits die wesentlichen Tätigkeiten von Justitia et Pax Schweiz genannt. Ich danke ihr recht herzlich für ihr Vorwort zu unserem Jahresbericht und noch viel mehr für die Aufgabe, die sie während fast zehn Jahren für die Kommission, die Kirche und letztlich für die gesamte Gesellschaft wahrgenommen hat. Mit ihrem Engagement und ihren Kompetenzen – darunter ihren juristischen Kenntnissen, die für unsere Arbeit immer sehr wertvoll waren – hat Sr. Nadja insbesondere in den letzten beiden Jahren die Reflexion über unsere internen Strukturen und unsere Arbeitsweise unterstützt und gefördert, dies mit dem Ziel, zu einer effizienteren Arbeitsweise beizutragen. Dafür gebührt Sr. Nadja grosse Anerkennung. Für mich ist es zugleich eine Herausforderung, dieses Erbe sorgfältig weiterzutragen: namentlich unsere Funktionsweise, dabei im Speziellen die Beziehungen zu anderen Institutionen, insbesondere zur Schweizer Bischofskonferenz und deren Generalsekretariat, so zu verbessern, dass unsere Bemühungen für mehr Gerechtigkeit, Frieden und sozialen Zusammenhalt in der Schweiz wie anderswo besser zum Tragen kommen.

Sr. Nadja, den Kolleginnen und Kollegen in der Kommission und natürlich den Mitarbeitenden in unserem Sekretariat danke ich vielmals!

Fra Martino Dotta  
Bellinzona, Januar 2012

## Avant-propos de la présidente

### “Le fruit de la justice sera la paix.” (Es 32,17a)

Cette phrase introduit notre charte. Durant l'année écoulée, Justice et Paix a continué de s'efforcer afin de réaliser cette déclaration. Le secrétariat ainsi que les membres bénévoles de la commission, des experts de divers domaines, ont continué avec beaucoup d'engagement à mettre leurs compétences et expériences au service de l'Eglise. Cela n'est pas évident. J'aimerais donc leur faire mes remerciements tout particuliers. Un grand merci aussi à l'Abbé Martin Werlen qui a participé aux séances de la commission en tant que représentant de la Conférence des évêques et qui est toujours disponible pour nous.

Durant l'année passée, notre préoccupation majeure était à nouveau de placer le bien-être des humains au centre de nos pensées et de notre agir, de miser sur la solidarité et l'option prioritaire pour les pauvres, de nous engager en Suisse et dans le monde pour les droits humains et la justice sociale en tant que condition préalable pour la paix, de nous engager pour la sauvegarde de la création, mais aussi de promouvoir le dialogue entre l'Eglise, l'économie et la politique.

Cela s'est exprimé à travers de nombreux *événements* (notamment la publication et présentation de l'étude J&P « L'Eglise catholique en Suisse et son attitude face à l'apartheid en Afrique du Sud » de Bruno Soliva, la représentation de J&P dans le nouveau Centre suisse de compétence pour les droits humains (CSDH), l'atelier interne « développement de J&P », ainsi que le séminaire du groupe stratégique), à travers de *rencontres* (rencontre européenne à Rome avec Cardinal Peter K. A. Turkson, le président du Conseil pontifical de Justice et Paix ; la conférence européenne des commissions Justice et Paix en Albanie) ; par moyen de divers *communiqués de presse* (par exemple liberté et sécurité – oui à l'initiative « pour la protection face à la violence des armes », utiliser la chance d'une politique énergétique dirigée vers le futur, une protection de la maternité globale pour toutes les femmes salariées, la présentation de l'étude mentionnée de Bruno Soliva, relations interreligieuses et interculturelles – chances et défis pour notre solidarité , L'accueil des étrangers - un défi pour l'Eglise et la politique) et de *réponses à des consultations* (notamment sur la Convention de l'OIT relative à la protection de la maternité, sur la Convention des Nations Unies relative aux droits des personnes handicapées ou sur le nouvel article constitutionnel relatif à la politique familiale). Comme chaque année, en 2011 Justice et Paix s'est également chargée de la réalisation opérative de la déclaration pour la journée de droits humains, soutenue par les trois églises principales.

Par ailleurs, il est particulièrement réjouissant pour moi d'avoir trouvé un successeur à la présidence de la commission. Le capucin fra Martino Dotta de Bellinzone a été nommé président de la Commission nationale suisse Justice et Paix par la Conférence des évêques. Il a pris ses fonctions en novembre 2011. Fra Martino Dotta a terminé ses études en théologie à l'Université de Fribourg avec une licence sur Dietrich Bonhoeffer. Grâce à ses diverses activités sociales au Tessin, il est connu sous le nom de « Fratello dei Poveri » (frère des pauvres). Je souhaite à fra Martino Dotta de tout cœur le meilleur pour sa nouvelle tâche et le remercie pour sa

disponibilité d'affronter cet engagement important. J'espère que lui aussi fera l'expérience que cette tâche bénévole ne demande pas seulement un grand travail au second plan, mais apporte aussi beaucoup de joie grâce aux nombreuses et précieuses rencontres interpersonnelles.

Sr. Nadja Bühlmann  
Sursee, janvier 2012

### **Quelques mots du nouveau président**

Ce n'est pas évident d'ajouter quelques mots à ce que vient de relever Sr. Nadja Bühlmann comme Présidente sortante de notre Commission nationale. Elle a déjà tout dit pour ce qui concerne les activités portantes de J+P Suisse. Je la remercie très chaleureusement pour son Introduction à notre Rapport d'activité annuel, mais surtout pour son service assuré pendant presque dix ans à notre Commission, à l'Eglise en Suisse et finalement à notre société. Par son engagement et ses compétences – entre autre juridiques, toujours très précieuses dans notre travail –, notamment ces dernières deux années, Sr. Nadja a soutenu et encouragé notre réflexion sur nos structures internes et notre méthode de travail en vue d'une plus grande efficacité opérationnelle. C'est le défi que je relève avec reconnaissance comme un héritage à cultiver: perfectionner nos modes de fonctionnement et, tout spécialement nos relations institutionnelles en particulier avec la Conférence des évêques suisses et son Secrétariat général, pour rendre encore plus percutants et ciblés nos efforts pour davantage de justice, de paix et de cohésion sociale en Suisse comme ailleurs.

Avec un grand merci à Sr. Nadja, aux collègues membres de notre Commission et bien sûr aussi à nos collaborateurs et collaboratrices de notre Secrétariat général!

Fra Martino Dotta  
Bellinzona, janvier 2012

## Table des matières

<b>Avant-propos de la présidente</b>	<b>page 3</b>
<b>Quelques mots du nouveau président</b>	<b>page 4</b>
<b>Commission Justice et Paix</b>	<b>page 7</b>
• <b>Neue Webseite / Nouveau site internet</b>	
<b>2. Dossier Droits humains</b>	<b>page 10</b>
• Action des Eglises pour la Journée des droits humains	page 10
• Centre de compétence suisse pour les droits humains CSDH	page 10
• Commission fédérale contre le racisme CFR	page 10
• Consultations, votations et initiatives populaires	page 10
<b>3. Contacts internationaux</b>	<b>page 11</b>
• Justice et Paix Europe	page 11
• Conseil pontifical de Justice et Paix	page 12
• Engagements dans la région des Grands Lacs	page 12
<b>4. Autres projets</b>	<b>page 12</b>
• Changement climatique	page 12
<b>5. Représentations</b>	<b>page 13</b>
• Eglise et Economie	page 13
• oeku – Eglise et environnement	page 13
• Groupe de discussion Life Sciences	page 13
• Commission de bioéthique de la CES	page 14
• Afrique du Sud	page 14
• Action de Carême	page 14
• Alliance des ONG pour la lutte contre la pauvreté	page 14
<b>6. Mandats</b>	<b>page 15</b>
• Conférence des évêques suisses	page 15
• Divers	page 15
<b>7. Secrétariat</b>	<b>page 16</b>
• En général	page 16
• Nouveau site internet	page 16
• Administration	page 16
<b>Annexe 1 : Publications et prises de position</b>	<b>page 17</b>
<b>Annexe 2 : Engagements des membres de la commission</b>	<b>page 19</b>
<b>Annexe 3 : Membres de Justice et Paix au 31 décembre 2011</b>	<b>page 20</b>

## Inhaltsverzeichnis

<b>Vorwort der Präsidentin</b>	<b>Seite 1</b>
<b>Berüsungswort des neuen Präsidenten</b>	Seite 2
<b>Kommission Justitia et Pax</b>	<b>Seite 7</b>
<b>1. «Demografischer Wandel – soziale Verunsicherung»</b>	<b>Seite 9</b>
• Schwerpunkt „Alter – Gebrechlichkeit/Pflegebedürftigkeit“	Seite 9
• Schwerpunkt Erbschaftssteuer	Seite 9
• Schwerpunkt Gerechte Altersvorsorge/sozialer Zusammenhalt	Seite 9
<b>2. Dossier Menschenrechte</b>	<b>Seite 10</b>
• Aktion der Kirchen zum Internat. Tag der Menschenrechte	Seite 10
• Schweiz. Kompetenzzentrum Menschenrechte SKMR	Seite 10
• Eidgenössische Kommission gegen Rassismus EKR	Seite 10
• Vernehmlassungen, Abstimmungen und Volksinitiativen	Seite 10
<b>3. Internationale Kontakte</b>	<b>Seite 11</b>
• Justitia et Pax Europa	Seite 11
• Päpstlicher Rat Justitia et Pax	Seite 12
• Engagement in der Region der Grossen Seen	Seite 12
<b>4. Weitere Projekte</b>	<b>Seite 12</b>
• Klimawandel	Seite 12
<b>5. Repräsentationen</b>	<b>Seite 13</b>
• Kirche und Wirtschaft	Seite 13
• oeku – Kirche und Umwelt	Seite 13
• Gesprächskreis Life Sciences	Seite 13
• Bioethikkommission der Schweizer Bischofskonferenz	Seite 14
• Südafrika	Seite 14
• Fastenopfer	Seite 14
• Zusammenarbeit NGOs Armutsstrategie	Seite 14
<b>6. Mandate</b>	<b>Seite 15</b>
• Schweizer Bischofskonferenz	Seite 15
• Übrige	Seite 15
<b>7. Sekretariat</b>	<b>Seite 16</b>
• Allgemein	Seite 16
• Neue Website	Seite 16
• Administration	Seite 16
<b>Beilage 1: Publikationen und Stellungnahmen</b>	<b>Seite 17</b>
<b>Beilage 2 : Engagements der Kommissionsmitglieder</b>	<b>Seite 19</b>
<b>Beilage 3: Mitglieder von Justitia et Pax, Stand 31. Dezember 2011</b>	<b>Seite 20</b>

## **Kommission Justitia et Pax / Commission Justice et Paix**

### Allgemeine Vorbemerkungen

Die Arbeit der Schweizerischen Nationalkommission Justitia et Pax erfolgte auch im Jahr 2011 formal auf der Grundlage der mit Fastenopfer (FO) und Römisch-Katholischer Zentralkonferenz (RKZ) vereinbarten Dienstleistungsvereinbarung 2008-2011. Mit der Gründung des Vereins „Schweizer Bischofskonferenz“ und der Schaffung eines Globalbudgets zur Finanzierung der Arbeit der Bischofskonferenz (SBK) und ihr zugeordneter Kommissionen entstand allerdings für uns im Jahr 2011 eine „Grauzone“, weil damit nicht mehr RKZ/Fastenopfer, sondern unmittelbar die SBK für die Finanzierung der Arbeit von Justitia et Pax zuständig war. Deren schwierige finanzielle Situation führte dann auch dazu, dass die in der Leistungsvereinbarung festgehaltene Finanzierungszuwendung für Justitia et Pax im Berichtsjahr um über 8 Prozent gekürzt wurde.

Die Konsequenzen für die Arbeit der Kommission und ihrer Geschäftsstelle waren einschneidend. Aufgrund der deutlichen finanziellen Einbussen konnte die zweite wissenschaftliche Mitarbeiterstelle nicht mehr regulär besetzt werden: Als Nachfolgerin von Maurice Page konnte als Projektmitarbeiterin Frau Katia Aeby ab 1. April nur noch befristet angestellt werden.

Mit dem Auslaufen der Leistungsvereinbarung von 2008-2011 stellte sich ferner die Frage einer neuen Vereinbarung mit dem Verein „Schweizer Bischofskonferenz“ im Rahmen des neu geschaffenen Globalbudgets. Erst gegen Ende des Jahres 2011 wurde die Kommission von Seiten der SBK informiert, dass für 2012 aufgrund der schwierigen Finanzsituation und der sich daraus ergebenden Notwendigkeit einer Reorganisation der durch das Globalbudget finanzierten Institutionen nicht mit einer Leistungsvereinbarung zwischen J+P und SBK gerechnet werden kann. Vor diesem Hintergrund waren nicht nur die inhaltlichen Arbeiten in 2011 nur eingeschränkt möglich, sondern auch die Planung des Jahresprogramms für 2012 war von dieser schwierigen finanziellen Situation und den personellen Unsicherheiten beeinträchtigt.

Die Kommission traf sich im Verlauf des Jahres zu vier Sitzungen und einer Klausurtagung im Antoniushaus Mattli in Morschach. Der Ausschuss hat sich ebenfalls mehrfach zu Sitzungen getroffen. Einerseits hat er die Kommissionssitzungen vorbereitet und andererseits die inhaltliche Arbeit sowie die Klärung der personellen Situation in der Geschäftsstelle begleitet.

Verschiedene Kommissionsmitglieder haben sich darüber hinaus im Rahmen von Arbeitsgruppen zu den Schwerpunktthemen oder Beratungen der Geschäftsstelle stark in der inhaltlichen Arbeit engagiert. Hervorzuheben ist dabei die Arbeit der

Arbeitsgruppe „Strategie“. In ihr wurden die offenen Fragen zu Finanzierung, Personalsituation, Leistungsvereinbarung, interne Struktur und künftigen Zielen in zahlreichen Sitzungen intensiv behandelt.

Auf Ende Jahr sind aus beruflichen und privaten Gründen Eva Segmüller und Alberto Achermann aus der Kommission zurück getreten. Im Rahmen der Klausurtagung im November 2011 konnte Sr. Nadja Bühlmann die Verantwortung als Präsidentin der Kommission an Fra Martino Dotta weitergeben. Dieser wurde zuvor von der SBK offiziell als Nachfolger ernannt. Sr. Nadja Bühlmann wurde in ihrer Ordensgemeinschaft in den Generalrat gewählt, so dass sie auf Ende 2011 auch ihre Demission aus dem Ausschuss bekannt geben musste.

Im administrativen Bereich der Geschäftsstelle gab es in 2011 mehrere Wechsel: Christa Grünenfelder hat auf Ende Mai 2011 gekündigt. Nach einer Vakanz konnte Frau Sabrina Gautschi ab August für die administrativen Arbeiten angestellt werden. Leider hat sie noch im Rahmen der Probezeit aus privaten Gründen den Vertrag gekündigt. Seit 15. November ist nun Frau Nataly Herceg in der Geschäftsstelle tätig.

Die inhaltliche Arbeit der Kommission konzentrierte sich auf die Fortsetzung der Arbeiten im Zusammenhang mit dem längerfristigen Thema „Demografischer Wandel – verunsicherte Gesellschaft“, die Fertigstellung der historischen Studie zum Verhältnis katholische Kirche Schweiz und Südafrika während der Apartheid 1970-1990 sowie Themen, die von der SBK oder der politischen Agenda vorgegeben waren.

Einen konzentrierten Überblick über die Themenfelder und Aktivitäten von Kommission und Geschäftsstelle bietet die nachfolgende Zusammenstellung (eine detailliertere Darstellung findet sich in den jeweiligen, quartalsweise erstellten Tätigkeitsberichten).

## 1. Demografischer Wandel – soziale Verunsicherung / Mutation démographique – société désorientée

- **Schwerpunkt Alter – Gebrechlichkeit/Pflegebedürftigkeit / Fragilité et soins des personnes âgées**

In der Arbeit bei diesem Schwerpunktthema wurden drei Aspekte aufgegriffen und weiterverfolgt:

- Die gängigen negativen Vorstellungen über Menschen, die alt und gebrechlich sind. Hierzu ist in Zusammenarbeit mit Walter Lüssi vom Studienzentrum Boldern eine Wanderausstellung unter dem Titel „Blickwechsel?!“ in Planung. Dieses Teilprojekt hat Priorität in der Arbeit von J+P.
- Der Umstand, dass pflegende Angehörige sich oft zu spät Unterstützung holen. J+P konnte sich hier an einem Filmprojekt beteiligen, das mittels didaktischem Kurzfilm pflegende Angehörige diesbezüglich motivieren und informieren will.
- Die Frage, wie die Pflege finanziert und sichergestellt werden kann. Hierfür werden die Entwicklungen mit der Einführung der neuen Pflegefinanzierung in diesem Jahr beobachtet.

- **Schwerpunkt Erbschaftssteuer / Impôt fédéral sur les successions**

Im Frühjahr 2011 wurde von verschiedenen Parteien ein Initiativtext „Hohe Erbschaften besteuern für unsere AHV“ erarbeitet. Inzwischen ist ein partei- und organisationsübergreifendes Initiativkomitee daran, die nötige Zahl an Unterschriften zu sammeln. Vor diesem Hintergrund hat Justitia et Pax die inhaltliche Arbeit an einem sozialem Hintergrundpapier für eine Erbschaftssteuer zur Finanzierung der AHV vorerst zurück gestellt. Die Pro und Contras in der politischen Diskussion wurden verfolgt und laufend ausgewertet.

- **Schwerpunkt Gerechte Altersvorsorge/sozialer Zusammenhalt /  
Prévoyance vieillesse et cohésion sociale**

Die Diskussionen im Hinblick auf die zukünftige Finanzierung von AHV und 2. Säule wurden weiterverfolgt. Eine weitergehende Bearbeitung drängte sich nicht auf.

Der Aspekt des sozialen Zusammenhalts wurde in unterschiedlichen Kontexten bearbeitet, so in der Vernehmlassungsantwort zur Ratifizierung der UN-Behindertenkonvention oder im Gesprächskreis Kirche und Wirtschaft.

## 2. Dossier Menschenrechte / Dossier Droits humains

- **Action des Eglises pour la Journée internationale des droits humains /  
Aktion der Kirchen zum Internationalen Tag der Menschenrechte**

Die Verlautbarung zum Internationalen Tag der Menschenrechte stand 2011 unter dem Titel „Von der Menschenfreundlichkeit Gottes“. Sie regt an, über die Selbstverständlichkeit der Menschenrechte in unserer Gesellschaft nachzudenken und erläutert die Gottebenbildlichkeit des Menschen als Grundlage der Menschenwürde und Menschenrechte. Dieses Jahr war der SEK für die inhaltliche Aufarbeitung des Themas verantwortlich. J+P hatte die Verantwortung für die Liturgiebausteine und für die Koordination der Aktion mit ACAT, SBK, SEK, Druckerei, wie auch für die Übersetzung ins Italienische, den Versand und die Administration der Spenden.

- **Schweizerisches Kompetenzzentrum Menschenrechte SKMR / Centre de  
compétence suisse pour les droits humains CSDH**

Die Forderung nach einer unabhängigen Menschenrechtsinstitution in der Schweiz wurde von einem Initiativkomitee in die politische Diskussion eingebracht. Justitia et Pax hat von Anfang an diese Forderung unterstützt und war deshalb im Vorstand dieses Komitees vertreten.

Inzwischen hat der Bundesrat als Gegenentwurf zur o. g. Forderung ein Kompetenzzentrum für Menschenrechte geschaffen. Verschiedene Schweizer Universitäten sind darin involviert. In den Beirat dieses Kompetenzzentrums wurde Wolfgang Bürgstein als Vertreter von J+P gewählt. Am 6. Mai fand die erste Sitzung dieses Gremiums statt.

- **Eidgenössische Kommission gegen Rassismus EKR / Commission fédérale  
contre le racisme CFR**

Aufgrund des Ausscheidens von Alberto Achermann als Vertreter der Katholischen Kirche in dieser Kommission hat die SBK Wolfgang Bürgstein als Nachfolger vorgeschlagen. Mit Schreiben vom November 2011 wurde seine Wahl durch den Bundesrat bestätigt.

- **Consultations, votations et initiatives populaires / Vernehmlassungen  
Abstimmungen und Volksinitiativen**

### **Consultations fédérales / Vernehmlassungen**

Justitia et Pax hat im 2011 an vier Vernehmlassungen teilgenommen: 1) zur Änderung des Energiegesetzes (Art. 8), 2) zum neuen Verfassungsartikel zur Familienpolitik, 3) zur Ratifizierung des UN-Übereinkommens vom 13. Dezember

2006 über die Rechte von Menschen mit Behinderungen, 4) zur Ratifikation des IAO-Übereinkommens Nr. 183 über den Mutterschutz.

### **Initiative „Schutz vor Waffengewalt“**

Die Kommission hatte an ihrer Sitzung im November 2010 beschlossen, die Initiative „Schutz vor Waffengewalt“ zu unterstützen. Konkret erfolgte diese Unterstützung mittels eines Pressecommuniqués unter dem Titel: Freiheit und Sicherheit – Ja zur Initiative „Schutz vor Waffengewalt“ sowie eines Artikels aus ethischer Sicht unter dem Titel: Welche Freiheit wollen wir? Überlegungen aus ethischer Sicht zur Initiative „Für den Schutz vor Waffengewalt“.

## **3. Internationale Kontakte / Contacts internationaux**

### **• Justitia et Pax Europa / Justice et Paix Europe**

Im Rahmen der Zusammenarbeit mit der Konferenz der europäischen Justitia et Pax-Kommissionen hat Wolfgang Bürgstein am jährlich stattfindenden Treffen der Generalsekretäre vom 4.-6. März in Rom teilgenommen. Im Mittelpunkt dieser Frühjahrsveranstaltung standen die Deklaration der diesjährigen Concerted Action „Human Dignity – Human Rights“, die Zukunft der Zusammenarbeit auf europäischer Ebene und die Vorbereitung der Generalversammlung im September. Dieser Veranstaltung ging vom 3.-4. März ein Treffen mit Peter K. A. Kard. Turkson, dem neuen Präsidenten der Päpstlichen Kommission Justitia et Pax, voraus.

Vom 16.-20. September 2011 fanden in Tirana der Internationale Workshop „Inter-religious and intercultural relations – chances and challenges for our solidarity. An Albanian contribution to the construction of Europe.“ und in Shkodra die Jahresversammlung von Justitia et Pax Europa statt. Daran teilgenommen haben als Vertreter der Schweizer Kommission Fra Martino Dotta und Wolfgang Bürgstein.

Die inhaltliche Zusammenarbeit der Konferenz konzentrierte sich einerseits auf die Ausarbeitung und Organisation der Concerted Action 2011 zum Thema: „Human Dignity – Human Rights“. Auf der Homepage [www.juspax.ch](http://www.juspax.ch) können zu diesem Thema 4 Videoclips heruntergeladen werden, die sich unter dem Aspekt der Zuwanderung mit diesem Thema befassen. Ebenso findet sich dort die Deklaration, die die Menschenrechte im Kontext der Menschenwürde erläutert.

Andererseits standen wieder Fragen eines ständigen Sekretariats, zukünftige Finanzierung der Arbeit von Justitia et Pax Europa und der Unterstützung der finanzschwachen Kommissionen vor allem in Ost- und Südeuropa auf der Agenda.

Auf der Generalversammlung gab die französische Kommission das Präsidium nach 3 Jahren turnusgemäss ab. Da keine Kommission gefunden werden konnte, die bereit und fähig gewesen wäre, das Präsidium zu übernehmen, wurde als Übergangslösung der Vorschlag angenommen, für 2 Jahre ohne eine

Präsidiumscommission fortzufahren. Als Präsident, ebenfalls für 2 Jahre, wurde Bischof William Kenney aus dem Vereinigten Königreich gewählt. Die ebenfalls neu gewählten EXCO-Mitglieder sind in dieser Zeit für einzelne Ressorts zuständig. Hauptziele für die kommenden zwei Jahre sind Sicherung der Finanzen und ein ständiges Sekretariat.

- **Päpstlicher Rat Justitia et Pax / Conseil pontifical de Justice et Paix**

Anlässlich des 50-jährigen Jubiläums der Enzyklika « Mater et magistra » veranstaltete der Päpstliche Rat in Rom vom 16.-18. Mai 2011 einen internationalen Kongress, in dem die Enzyklika eine aktuelle Würdigung erfuhr.

Daran teilgenommen für die Schweizer Kommission haben Sr. Nadja Bühlmann und Wolfgang Bürgstein.

- **Engagements dans la région des Grands Lacs / Engagement in der Region der Grossen Seen**

Die Plattform der Grands Lacs in der Schweiz, bestehend aus VertreterInnen von NGOs, kirchlichen Hilfswerken und dem EDA/DEZA hat 2011 zwei Sitzungen organisiert, an denen Katia Aeby als Vertreterin von Justitia et Pax teilgenommen hat. In der Märzsession drehte sich die Analyse um die negativen Auswirkungen der Ausschöpfung natürlicher Ressourcen in der Region der Grossen Seen und in der Dezembersitzung standen die Wahlen in der DR Kongo im Zentrum.

#### **4. Weitere Projekte / Autres projets**

- **Klimawandel / Changement climatique**

Die Frage des Klimawandels beschäftigte unter verschiedenen Gesichtspunkten: Debatte in den Räten zu den eingereichten Initiativen (Klimainitiative, Offroader-Initiative) und der Revision des CO<sub>2</sub>-Gesetzes, Frage des Atomausstiegs sowie Frage einer gemeinsamen Publikation zu einer verantwortbaren Energieversorgung. Wegen der Neukonstituierung des Rates des SEK konnte Letzteres auf Seiten des SEK bislang nicht weiterbearbeitet werden. Béatrice Bowald hat sich für J+P mit der oeku zusammen in die politische Diskussion eingeschaltet und die Aktivitäten der ökumenischen Arbeitsgruppe „ChristInnen für die Energiewende“ unterstützt (Workshop an Pfingsten, Teilnahme an Podium anlässlich der Übergabe der Unterschriften des Pfingstmanifests, in diesem Zusammenhang sorgte die kurzfristige Absage der SBK für Unmut, weil so eine gemeinsame Entgegennahme der Unterschriften durch SBK und SEK verunmöglicht wurde).

## 5. Repräsentationen / Représentations

- **Kirche und Wirtschaft / Eglise et Economie**

Das Thema „Umgang mit Risiken“ war sowohl Gegenstand der Plenumsveranstaltung im Mai als auch im November. In der Frühjahrsveranstaltung ging es um grundlegende Fragen im Umgang mit Risiken aus theologisch-kirchlicher und wirtschaftlicher Sicht. In der Novembersitzung wurde das Thema zugespitzt auf die Frage der Wahrnehmung und des Umgangs mit sozialen Unruhen. Verschiedene Beiträge aus kirchlich-theologischer und wirtschaftlicher Sicht förderten Gemeinsamkeiten und Unterschiede bei der Wahrnehmung und des Umgangs mit sozialen Unruhen zutage.

Vertreter der Katholischen Kirche in diesem Kreis sind Bischof Markus Büchel und Abt Martin Werlen. Deren Berater sind PD Dr. Stephan Wirz und Wolfgang Bürgstein.

- **oeku – Kirche und Umwelt / oeku – Eglise et Environnement**

Die oeku feierte in diesem Jahr ihr 25jähriges Jubiläum und veranstaltete zu diesem Anlass eine Fachtagung unter dem Titel „Mit Energie in die Zukunft – Sind die Kirchen mit dabei?“ und einen Wettbewerb für Jugendliche. Abt Martin Werlen überbrachte von Seiten der SBK ein Grusswort.

Energie war ein Thema, das in verschiedener Weise das ganze Jahr über beschäftigte: bei den Kursen „Energie in Kirchen“, der Ausbildung von Energiecoaches für den kirchlichen Bereich, bei der Sensibilisierungsarbeit bei Kirchgemeinden, Synoden und Landeskirchen sowie bei der Podiumsveranstaltung zum Thema „Energiewende vollziehen – mit den Kirchen“.

Die diesjährige Schöpfungszeit war dem Lebensraum Wald gewidmet. Hierfür wurden die üblichen Materialien für die Kirchgemeinden erstellt. Der Vorstand hielt seine Sitzung am 1. September in St. Gallen ab und nahm anschliessend am Auftakt zur Schöpfungszeit im Botanischen Garten teil. Auch die Mitgliederversammlung im Mai wurde mit diesem Thema verbunden, konkret mit einem Besuch der eidg. Forschungsanstalt für Wald, Schnee und Landschaft (WSL) in Birmensdorf ZH.

Auch dieses Jahr waren für die oeku die Frage der Finanzbeschaffung und der Suche nach neuen Mitgliedern für den Vorstand, insbesondere aus der Westschweiz, aktuell.

- **Gesprächskreis Life Sciences / Groupe de discussion Life Sciences**

Der Informations- und Diskussionskreis Life Sciences traf sich am 14. April zu einem Vortrag „Seltene Erkrankungen aus der Sicht der pharmazeutischen Industrie“ mit anschliessender Diskussion. Die zweite Sitzung im Jahr fand am 23. November statt. Das Thema war „Grenzen der Medizin im Alter“.

- **Bioethikkommission der SBK / Commission de bioéthique de la CES**

Wie J+P war die Bioethikkommission betroffen von der Nichtnennung des vorgesehenen neuen Mitarbeiters, was für grossen Unmut sorgte und Abt Martin zum Rücktritt aus der Kommission veranlasste. Dass die Kommunikation von Seiten der SBK immer noch zu wünschen übrig lässt, zeigt sich darin, dass die Kommission erst via Medienmitteilung der SBK erfahren hat, dass der neue Bischof von Lausanne, Genf und Freiburg neu für diese Kommission zuständig ist.

Die Kommission hat sich an drei Vernehmlassungen beteiligt: Änderung des Strafgesetzbuches betreffend Inzest, Verfassungsänderung und Änderung des Fortpflanzungsmedizingesetzes betreffend PID, Teilrevision des Transplantationsgesetzes.

- **Südafrika / Afrique du sud**

Die vom Historiker Bruno Soliva verfasste Studie zum Verhältnis „Katholische Kirche in der Schweiz und Südafrika während der Apartheid (1970-1990)“ konnte als Kurzfassung im Frühjahr 2011 fertiggestellt werden. Auf dieser Grundlage wurde eine englische Übersetzung erstellt und die Studie am 9. August 2011 im Rahmen einer Konferenz mit dem Thema „From Colonialism to Partnership: Learning from our past“ in Johannesburg vorgestellt.

Der Schweizer Delegation zur Präsentation der Studie gehörten folgende Personen an:

- Abt Martin Werlen, Mitglied der SBK, zuständig für die Arbeit von Justitia et Pax
- Bruno Soliva, Historiker
- P. Joe Elsener SMB, Mitglied der Arbeitsgruppe Südafrika
- Wolfgang Bürgstein, Generalsekretär Justitia et Pax

Die deutsche Version der Studie kann unter [http://www.juspax.ch/pdf/2011-09-14\\_studie\\_suedafrika\\_kurz.pdf](http://www.juspax.ch/pdf/2011-09-14_studie_suedafrika_kurz.pdf) herunter geladen werden.

- **Action de Carême / Fastenopfer**

Wolfgang Bürgstein hat als Vertreter von Justitia et Pax am Stiftungsforum des Fastenopfers teilgenommen.

- **Zusammenarbeit NGOs Armutsstrategie/Alliance des ONG pour la lutte contre la pauvreté**

Im Frühjahr 2010 hat der Bundesrat einen Bericht „Gesamtschweizerische Strategie zur Bekämpfung der Armut“ veröffentlicht und im selben Jahr eine erste Armutskonferenz durchgeführt. Justitia et Pax hat sich nicht nur mit einer Verlautbarung zur Familienarmut an der Diskussion beteiligt, sondern beteiligt sich ebenfalls an einer losen Koalition von NGOs und Organisationen von

Armutsbetroffenen. Dieses Engagement wurde auch 2011 wahrgenommen. Dabei ging es um eine Konkretisierung der Umsetzung der nationalen Armutsstrategie.

## 6. Mandate / Mandats

### • Schweizer Bischofskonferenz / Conférence des évêques suisses

Im Rahmen unseres Beratungsauftrags für die SBK wurden folgende Stellungnahmen und Projekte be- bzw. erarbeitet:

- Studie Südafrika (dargelegt unter Punkt 5)
- „Fremdenfreundlichkeit“: Am 5.5.2011 fand ein Runder Tisch mit VertreterInnen aus Kirche, Politik und Zivilgesellschaft zum Thema statt. Dieser Dialog zu relevanten Aspekten im Bereich Migration und Menschenrechte soll im 2012 fortgeführt werden. Im November 2011 hat Justitia et Pax ein Gesuch zuhanden der Kantonalkirche Zürich eingereicht zur Finanzierung von Teilprojekten zum Thema „Fremdenfreundlichkeit“.
- Treffen SBK-Kommissionen, 24.06.2011
- Treffen OSZE-Delegation zu Fragen der Diskriminierung aufgrund religiöser Zugehörigkeit, 08.11.2011
- Erstellung einer gemeinsamen Erklärung anlässlich des Besuchs von Bischof Ramazzini, 26. November (s. [www.juspax.ch](http://www.juspax.ch))

### • Übrige / Divers

- 16.01. Bischofsweihe Mgr. Felix Gmür
- 25.01. Treffen m. Peter Füglistaler, Direktor Bundesamt für Verkehr
- 30./31.03. Trendtage Gesundheit, Podiumsgespräch, Luzern
- 19.05. Treffen mit Vertretern J+P Freetown/Sierra Leone
- 01.07. Kongress „Medizin total“
- 01.09. KiKom-Tag der beiden Landeskirchen im Kanton Bern, Podiumsgespräch
- 29.09. Gespräch Reto Krismer wg. Sparmassnahmen
- 18.10. Jahrestagung EDA/PA IV
- 03.11. Symposium NEK
- 04.11. 10 Jahre FASA, Bern
- 08.11. Treffen m. OSZE-Delegation wg. Diskriminierung
- 14.11. Stiftungsforum Fastenopfer
- 26.11. Mgr. Ramazzini, Einsiedeln
- 11.12. Bischofsweihe Mgr. Charles Morerod

## 7. Sekretariat / Secrétariat

- **Allgemein / En général**

Die Geschäftsstelle war 2011 nicht durchgehend personell voll (d.h. zu 220 Stellenprozenten) besetzt. So konnte die Nachfolgerin von Maurice Page ihre Stelle erst ab April antreten, aufgrund der Nichternennung durch die SBK aber nur mit einem befristeten Arbeitsvertrag bis Ende 2011 (dieser wurde nach einer Aussprache mit der SBK, vertreten durch Abt Martin und Erwin Tanner, Generalsekretär, im Dezember auf Ende Juni 2012 verlängert).

Béatrice Bowald hat ihre Stelle (50%) aus anderweitigen beruflichen Gründen 2011 reduziert: auf 20% im ersten Halbjahr und auf 30% im zweiten Halbjahr. Da Wolfgang Bürgstein per 1. Dezember eine Auszeit von drei Monaten angetreten hat, hat Béatrice Bowald ihr Pensum bereits ab diesem Zeitpunkt wieder auf 50% erhöht.

Weiter gab es mehrere Wechsel in der Administration (ausführlicher dazu unter den Allgemeinen Vorbemerkungen).

Vom 20.06.-08.07. hat Noemi Bowald ein Praktikum bei J+P absolviert und in dieser Zeit die Frage des Verhältnisses von Demokratie und Recht aus juristischer Sicht aufgearbeitet.

Trotz dieser verschiedenen Wechsel konnten die laufenden Geschäfte weiterverfolgt sowie verschiedene weitere Engagements an die Hand genommen werden.

- **Neue Webseite / Nouveau site internet**

Im April 2011 nahmen Wolfgang Bürgstein und Katia Aeby an einer Einführungsveranstaltung zur Anwendung des Programms für die neue Webseite teil. Diese ist in der neuen SBK-Webseite integriert, die im Juni 2011 aufgeschaltet wurde. Nach Absprache mit der SBK beauftragte J+P den Webdesigner, das Layout farblich und im Rahmen des Machbaren in gestalterischen Aspekten auf J+P anzupassen. Von September bis Dezember 2011 hat Katia Aeby sich mit der inhaltlichen Gestaltung und Übertragung der Informationen von der alten auf die neue Webseite befasst.

- **Administration / Administration**

Neben den üblichen Verwaltungs- und Buchhaltungsaufgaben sind in 2011 im Bereich der Administration vor allem die zusätzlichen Arbeiten im Zusammenhang mit der Einstellung und Einarbeitung von Katia Aeby als Projektmitarbeiterin und der zweimalige Wechsel in der Administration der Geschäftsstelle zu erwähnen.

Weitere Zeit in Anspruch genommen hat die notwendig gewordene Ersetzung der PCs von Béatrice Bowald und Katia Aeby sowie die Evaluation und Installation eines neuen Servers.

## Beilage 1: Publikationen und Stellungnahmen

### Annexe 1 : Publications et prises de positions

#### Pressecommuniqués / Communiqués de presse

- 11.01. Freiheit und Sicherheit – Ja zur Initiative „Schutz vor Waffengewalt“ (d/f/i)
- 05.05. „Fremdenfreundlichkeit“ – Herausforderung für Kirche und Politik. Justitia et Pax organisiert Gespräch zwischen Politikern, Migrationsexperten und Kirchenvertretern (d/f)
- 06.06. Chance zu einer zukunftsweisenden Energiepolitik nutzen! (d)
- 08.06. 30 Jahre Gleichstellung reichen noch nicht. Justitia et Pax fordert anlässlich des Frauenaktionstags weitere Anstrengungen (d/f)
- 05.09. Umfassender Mutterschutz für alle erwerbstätigen Frauen (d/f)
- 20.09. „Inter-religiöse und interkulturelle Beziehungen – Chancen und Herausforderungen für unsere Solidarität“. Ein albanischer Beitrag für ein gemeinsames Europa
- 06.12. Menschenrechtsverletzungen geschehen im Alltag (d/f)

#### Pressekonferenz / Conférence de presse

- 15.09. Präsentation der Studie „Die Katholische Kirche in der Schweiz und ihre Haltung zur Apartheid in Südafrika (1970–1990)“

#### Publikationen / Publications

- Bruno Soliva (2011): The Catholic Church of Switzerland and its approach to apartheid in South Africa (1970-1990), hrsg. von der Schweizerischen Nationalkommission Justitia et Pax (Eigenverlag)
- Bruno Soliva (2011): Die Katholische Kirche in der Schweiz und ihre Haltung zur Apartheid in Südafrika (1970–1990), online:  
[http://www.juspax.ch/pdf/2011-09-14\\_studie\\_suedafrika\\_kurz.pdf](http://www.juspax.ch/pdf/2011-09-14_studie_suedafrika_kurz.pdf).

#### Stellungnahmen / Prises de position

- 26.11. Botschaft aus der Katholischen Kirche in der Schweiz an die Menschen und Kirchen in Guatemala.

#### Vernehmlassungen / Consultations

- 06.01. Vernehmlassung zur Änderung von Art. 8 des Energiegesetzes (EnG) (d)
- 28.02. Vernehmlassung zum neuen Verfassungsartikel zur Familienpolitik (d)

- 13.04. Vernehmlassung zum UN-Übereinkommen vom 13. Dezember 2006 über die Rechte von Menschen mit Behinderungen (ICRPD) (d)
- 30.08. Vernehmlassung 07.455 Parlamentarische Initiative. Ratifikation des IAO-Übereinkommens Nr. 183 über den Mutterschutz (d/f)

## Artikel / Articles

### • Artikel von J+P / Articles de J+P

- 22.01.11, Welche Freiheit wollen wir?, Béatrice Bowald, *Berner Pfarrblatt Nr. 4/2011*.
- 26.03.11, Alles im Griff – die grosse Orientierungslosigkeit, Wolfgang Bürgstein, *Berner Pfarrblatt Nr. 13/2011*.
- April 2011, Verbesserte Arbeitsbedingungen oder Schönfärberei? Was ist von neuen Berufsbezeichnungen zu halten?, Béatrice Bowald, *Treffpunkt Nr. 4/11*.
- Oktober 2011: Verantwortete Demokratie! Soll es keine Grenzen für die Volkssouveränität geben?, Béatrice Bowald, *Treffpunkt Nr. 10/11*.

### • Artikel über J+P bzw. Äusserungen von J+P / Articles concernant J+P

- 31.03.11, Nachbessern verhindert Alternativen. Schweizer Nationalsekretär von Justitia et Pax zur Atom-Katastrophe, KIPA, *SKZ Nr. 13/2011*.

## **Beilage 2: Engagements der Kommissionsmitglieder** **Annexe 2 : Engagements des membres de la commission**

### **Arbeitsgruppen / Groupes de travail**

#### **AG Südafrika**

Mitglieder: Daniel Ammann (Mission Bethlehem Immensee)  
Claudia Fuhrer (Fastenopfer)  
Wolfgang Bürgstein (Justitia et Pax)  
Bruno Soliva (Historiker)

Sitzungen: 26. Januar  
24. Februar  
28. April  
9. Juni  
24. Juni  
17. November

#### **AG Alter-Gebrechlichkeit**

Mitglieder: Regula Schmitt-Mannhart, Markus Zimmermann-Acklin, Béatrice Bowald

Sitzungen: keine, Besprechungen erfolgten auf dem Mailweg

#### **Ausschuss / Bureau**

Sitzungen: 19. Januar  
11. März, a. o. Sitzung  
2. Mai  
5. September  
31. Oktober  
09. Dezember, a. o. Sitzung

#### **AG Strategie / GT stratégie**

Sitzungen: 4. April  
29.-30. Mai Klausur  
10. Juni

#### **Kommission / Commission**

Sitzungen: 4. Februar  
18. März  
20. Mai  
23. September  
24. November (als Bestandteil der Studientagung 24./25. November)

### Beilage 3: Mitglieder von Justitia et Pax (Stand 31. Dezember 2011)

### Annexe 3 : Membres de Justice et Paix (au 31 décembre 2011)

Alberto Achermann	Bern	(scheidet aus)
Josef Bieger-Hänggi*	Binningen	
Markus Brun	Basel	
Nadja Bühlmann*	Sursee	présidente et membre du bureau jusqu' au 11/2011
Olivier Dinichert	Aarau	
Fra Martino Dotta*	Bellinzona	président à partir du 11/2011
Evelyne Gard*	Sierre	
Regula Heggli	Zürich/Luzern	
Roger Husistein	Bern	
Tobias Karcher, SJ	Edlibach	
Modeste Kisambu-Muteba	Matran	
Ruben Rossello	Pregassona	
Regula Schmitt-Mannhart*	Liefefeld	
Eva Segmüller-Weber	St. Gallen	(scheidet aus)
Mario Slongo	Tafers	
Robert Unteregger	Thun	
Thomas Wallimann	Stansstad	
Bruno Weber-Gobet	Schmitten	

\* Mitglieder vom Ausschuss / membres du bureau

#### Sekretariat / Secrétariat

Wolfgang Bürgstein, Generalsekretär (80%)

Béatrice Bowald, wissenschaftliche Mitarbeiterin (20-30%, ab Dez. wieder 50%)

Katia Aeby, Projektmitarbeiterin (50%, ab April)

Christa Grünenfelder, administrative Mitarbeiterin (40%, bis Mai)

Sabrina Gautschi, administrative Mitarbeiterin (40%, August – Oktober)

Nataly Herceg, administrative Mitarbeiterin (40%, ab 15. November)